

## 亞洲開發銀行第三十五屆年會 中華民國理事書面講辭\*

彭淮南\*\*

主席、各位理事、各位女士、各位先生：

首先，本人謹代表中華民國代表團，感謝本屆年會主辦國政府與人民的殷勤接待，也向亞洲開發銀行工作同仁的辛勞，表達最誠摯的謝意。我們也竭誠歡迎葡萄牙成爲亞銀大家庭的成員。上海及鄰近的昆山和蘇州地區，有將近 60 萬台灣人民與數百家台灣廠商；我代表團來到上海參加本屆年會，倍感親切。

千野總裁自 1999 年上任以來，除了積極展開亞洲金融危機的重建工作外，也立即宣佈將消滅貧窮列爲亞銀首要的工作目標。在消滅貧窮方案獲得理事會一致通過之後，千野總裁即積極拓展亞洲開發基金的財源、規劃 15 年長期策略、並調整行政組織，以有效運用資源，打擊貧窮。本人深信，亞銀在千野總裁卓越的領導下，亞洲地區邁向均富與永續發展的願景可期。亞銀的理念是中華民國多年以來在經濟發展上一直戮力以赴的目標，並獲致豐碩的經驗與成果，我國也仍將持續支援亞洲的建設。

本人要藉此一機會，簡述我國的經濟表現。我國是個高度開放的經濟體，去年全年，受國際經濟同步景氣不振的影響，出口呈現衰退，國內投資意願因而減弱，民間消費也不若往年，全年經濟因而較前年下降 1.91%。爲帶動國內經濟景氣，中央銀行在物價穩定的前提下，持續採行寬鬆的貨幣政策。自前年 12 月迄今，央行共 12 度調降貼放利率，總調降幅度達 2.625 個百分點，目前重現貼率爲 2.125%，是歷年最低水準。過去兩年來，我國政府推動總額達新台幣 7,200 億的各項優惠房屋貸款專案，並加速公共建設與擴大公共投資；今年也推動對製造業及其相關技術服務業的創立或擴充投資，可享 5 年免稅獎勵的措施。由於各項政策效果逐漸顯現，且國際經濟景氣回溫，今年第一季以來，我國經濟展現復甦曙光。我國高科技業恢復活力，出口漸入佳境，進口也因引伸性需求的上升而擴增。從去年 10 月初至今年 4 月中旬，股票價格指數已回升 85%，財富效果逐漸顯現，有助於民間消費成長。在經濟

---

\* 亞銀第三十五屆年會於本年 5 月 10 日至 12 日在中國大陸上海市舉行。

\*\* 本行現任總裁。

前景好轉的情況下，民間投資可望增加。根據國內外研究機構的預測，今年經濟成長率將回升到 2.5%至 3.5%的水準。我國物價水準一向平穩，去年核心消費者物價僅上升 0.08%，今年核心物價預估將小幅上升 0.6%。

在國際收支方面，我國的經常帳收支與綜合收支多年來呈現順差。去年全年國際收支經常帳順差為 190 億 3,000 萬美元，綜合收支順差也達 173 億 5,000 萬美元。外匯存底持續累增，至今年 4 月底已達 1,329 億美元，足敷 17 個月進口之用，且幾無公共外債。

從供給面觀察，我國的經濟成長，主要係源自於資本累積與總要素生產力提昇的貢獻。過去 12 年間，兩者對經濟成長的貢獻率分別達 39.5%和 49.2%，也因而促使台灣經濟產生顯著的結構性變遷。重化與技術密集產業產值占製造業總產值比重，由 1992 年的 67.5%，提昇到去年的 81.4%。產業結構的變遷，也反映在出口結構的變化上。1992 年我國高技術密集產品的出口比重為 29.5%，去年已上升到 46.4%的水準。即使去年處於經濟不景氣，上述的高技術密集產品出口比重，仍較前一年上升達 4 個百分點；顯示我國產業升級的努力，不因經濟景氣的變動而懈怠。目前我國晶圓工業、半導體封裝業與測試業、筆記型電腦等 15 項商品的產值在全球排名第一；半導體設計業、液晶顯示面板等 16 項商品的產值則排名第二。政府與民間

並進一步推動「國家矽導計劃」，以建立全球設計平台、開創矽智財中心與推動創新設計產業，亦即朝設計與創新價值為主體的新興產業方向邁進。未來我國政府仍將基於比較利益原則，積極協助廠商全球佈局，並持續致力於發展知識經濟，促進產業升級，以維持國際競爭優勢。

在金融方面，大力推動金融改革一直是我國政府主要的施政方向。去年 7 月間政府設立金融重建基金，以整頓問題金融機構。金融機構合併法也已完成立法並公佈實施，該法引進了金融機構購併與資產管理公司等機制，以加速解決金融機構不良債權問題，並造就有利業者合併的金融環境，預期將透過合併以緩和過度競爭的問題。金融控股公司法也於去年 7 月通過，金融控股公司的成立，可有效提高金融業經營綜效，並透過專業行銷提供多種金融商品與服務，滿足大眾的多元需求。行政院金融監督管理委員會組織法草案正在國會審查中，未來通過實施後，將可進一步整合金融監理，促進金融體系的健全發展。

我國與亞洲地區經貿往來一向密切，去年雖然因為國際經濟不景氣，使得我國與亞洲國家的雙邊貿易額減少，但總額仍達 1,232 億美元；其中出口達 645 億美元，占我國出口總值的 52.5 %；進口達 586 億美元，占我國進口總值的 54.7 %。亞洲地區向來是我們對外投資的重鎮，截至去年年底，我國對亞

洲各國的直接投資達 960 億美元，國內銀行對亞洲地區證券投資及授信等債權總額超過 230 億美元。我們也投資參與以及提供循環信用融資予亞洲金融投資公司，以進一步促進亞洲的繁榮。除了一般經貿金融關係以外，在亞洲金融風暴發生後，我們參與亞洲開發銀行的共同融資計畫，以及國外著名銀行的聯合貸款案等；而亞銀歷年來在我國發行債券的總額已達 8 億美元。亞銀當局也於最近申請在我國募集與發行第四期新台幣債券 100 億元（約合 2.85 億美元），我們樂觀其成。此外，歷年來我國對亞洲開發基金的捐贈金額達 47 百萬美元。

亞洲金融危機以及去年的美國 911 恐怖攻擊事件，皆顯示全球化無遠弗屆的影響力。兩者皆立即對全球經濟金融體系產生強大的震波，也進一步加深了原有國際景氣下滑的程度，影響深遠。由於全球化已成爲世界經濟發展一個非常顯著的趨勢，而資訊與通訊科技的興起，使得國際金融市場的訊息流通與金融交易更爲迅速便捷；因此單一地區的重大經濟或非經濟的事件所造成的市場不安，皆可透過各種傳染途徑，對全球的經濟金融產生重大的影響。

這些國際重大事件的發生，不斷提醒我們應該嚴肅思考國際合作的方向與內涵；尤

其亞洲國家更應超越政治意識形態，攜手合作，以有效防範各種因素對區域經濟的衝擊。我們建議亞銀應可扮演更積極的角色，建立穩定區域經濟金融的安全網機制，以適時支援危機國家，以便在最短時間內避免危機的發生，相信將對亞洲經濟金融的穩定裨益良多。另一方面，在全球化的浪潮當中，進一步結合區域經濟力量，以創造經濟規模，並更迅速有效地取得新科技與新知識；也成爲不可忽視的議題。歐洲國家已經成功的建立了歐洲聯盟，也嘗試與區域外國家發展自由貿易協定；北美自由貿易區，也計劃擴大爲美洲自由貿易區。亞洲國家也頗爲重視此一趨勢發展，近年來推動東南亞國協自由貿易區等協定；我們期望這些協定能擴大至所有展現貿易實力的國家，以造就亞洲經濟轉型的新契機，成爲全球經濟中不可忽視的力量。

中華民國非但爲亞銀創始會員國，更一向善盡會員國職責，本人呼籲亞銀正視此一事實。我們仍將就亞銀片面更改我國的會籍名稱，提出抗議；也希望會員國應相互尊重，使各會員國有主辦各項活動的公平機會。最後，本人代表我國代表團謹祝本屆大會圓滿成功，各位身體健康。謝謝。

